

Badische Landesbibliothek Karlsruhe

Digitale Sammlung der Badischen Landesbibliothek Karlsruhe

Haus- und Arzneibuch - Cod. Donaueschingen 793

Unteres Inntal (Mühdorf), [1445/1470]

Rezepte gegen Augenleiden und Fußgicht (dt. u. lat.)

[urn:nbn:de:bsz:31-37968](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:bsz:31-37968)

Ein augenwass der Treibeklein durch maist mada

ij teil tutian vnd schab das gelb jumen dauon vnd
stos gar khlain $\frac{1}{2}$ drittail ymbet gar frusth vnd
gult vnd schab dy vnter dauon vnd stos gar ob thlain
vnd so fa es so fleisslich das chaim feste od samt
sunder der laute khlain petrib als ein melbe vnd
tue das alles in ein glas vnd gewo malmapain daray
nach dem als du es scharf wold haben $\frac{1}{2}$ ist des wass
ein trinket so tue duxen ij lot gaffee vnd vnuoch
das chaim tumpff dauon nung vnd setz es di man nit
vnuochst No du vis face p^r a p^ris g^rines

Oedum vnuenou de salzburg
optima aqua p^r oculis

$\frac{1}{2}$ zu eine maist malmapain ij lot tutian $\frac{1}{2}$ ist vns
nidgell $\frac{1}{2}$ ist gaffee als gewo ein pon ist $\frac{1}{2}$ ist galien
als ein lurbaw $\frac{1}{2}$ ist als vil galigenstein weiss od
gruney $\frac{1}{2}$ ist ymbet als ein halbe akbaio Das alles
so so chaimist du nungst in eine moerse vnd tue
das in das wass malmapa vnd send das in eine
haffu der da vol wallmudo wass ist halb lang du ein
par an p^rid woldst $\frac{1}{2}$ rix es offst vnd vndleg den lat
mit eine spand

Ad podagra optima vnuenou s^rij pegling

$\frac{1}{2}$ Gal acetu et aqua nachtschidun illa ad distempa et
vni p^ris dolore vnu fozit ad curatua in fura v^r uabo
einhu p^r fac curatue aug^r dolor in valestat

$\frac{1}{2}$ ist g^r podagra s^rij p^ress^r est minime In eod^r p^rone
sub culo v^r In den lautehd^r ho p^runt ugone ei^r et p^ris
gagnd^r

g^r podagra

Recurat p^ress^r est de quod legato comite palatini qui
du end dolore in vapt recepit eine p^radit layn et
v^r mortaria bu tufu temperant ad acetu v^r mod pulu
et so emplastro p^r nocte demac g^r equitat